Regd. No. NE 207



The Mizoram Gazette Published by Authority

Vol. XII Aizawl Friday 25.11.1983 Agrahayana 4, S.E. 1905 Issue No. 47

Covernment of Mizorain PART I

Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and other Personal Notices and Orders.

ORDERS BY THE LT. GOVERNOR (ADMINISTRATOR)

NOTIFICATIONS

No. ESS. 569/78/235, the 22nd November, 1983. In partial modification of this Department's Notification No. ESS. 569/78/202 of 29.6.1982, the name of Shri Dv. Sharma, Joint Director, Directorate of Adult Education, New Delhi at Sl. No 4 may be substituted by Shri N. Tirkey, Deputy Educational Adviser (AE), Ministry of Education & Culture, Department of Education New Delhi.

No. ESS. 151/70/(A)/pt. II/22 (A), the 19th November, 1983. In exercise of the powers conferred under Sub-Section (I) of Section 17 of the Mizoram Board of School Education Act-1975, read with Rule 5 of Mizoram Board of School Education (Appointment of President, Secretary and Controller of Examination) Rules 1977, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to extend the deputation term of Shri C.Lalmuana, District Education Officer, Lunglei as Secretary, Mizoram Board of School Education for another period of 6 (six) months with effect

conditions appended in Government's Notification No. ESS. 151/79 (A)/ pt.II/l dated 10.10.79.

No. A. 19026/2/82-EDN/87, the 24th November, 1983. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to allow Shri Zoliana Royte, Physical Education Officer Mizoram, Aizawl to cross Efficiency Bar thus raising his pay from Rs. 810/- to Rs. 845/-p.m. in the scale of pay of Rs. 650-30-740-35-810-EB-880-40-1000-EB-40-1200/-p.m with effect from 1.7.1983.

C. Lalchhuma, Secretary to the Govt. of Mizoram, Education Department.

- No. A.19015/36/82 -P&AR(D), the 22nd November, 1983. The Lt.Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to sanction 45 days Earned Leave with effect from 24.11.83 to 7.1.84 (both days inclusive) to Shri R. Lianzinga, Superintendent of the Office of the Registrar, Co-operative Societies, Mizoram, Aizawi on private ground under the C.C.S.(Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.
- 2. Certified that the Officer would have continued to hold the post of Superintendent but for his proceeding on leave.
- 3. Certified that the Officer on expiry of leave is likely to return to the same post and place from where he proceeded on leave and is authorised to draw during leave period the pay and allowances as admissible under the Rules.
- 4. The Officer is hereby allowed to avail L.T.C. during his leave for visiting Kanya Kumari with family consisting 7(seven) adult members (including himself) for the block year, 1982-35.
- No. A. 19015/42/82-P&AR (D), the 22nd November, 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to sanction 30 days Earned Leave with effect from 2.11.83 to 1.12.83 (both days inclusive) to Shri N.Zahry, Superintendent of Law & Judicial Department Secretariat on private ground under the C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.
- 2. Certified that the officer would have continued to hold the post of Superintendent but for his proceeding on leave.
- 3. Certified that the officer on expiry of leave is likely to return to the same post and place from where he proceeded on leave and is authorised to draw during leave period the pay and allowances as admissible under the Rules.

Lalfak Zuala, Secretary to the Govt. of Mizoram. No. A. 19014/34/80-APT(A), the 23rd November, 1983. 20(twenty) days Earned Leave on private affairs is granted to Shri T. Thanglura, A.O.(G) Saitual with effect from 1.12.1983 to 20.12.1983 (both days inclusive) under C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and on expiry of leave there is every likelihood of his returning to the same post and place from where he proceeds on leave.

During the absence of Shri T. Thanglura on leave, Shri R. Lalruata, Inspector of Supply will look after his works.

No. A. 19013/17/80-APT (A), the 22nd November, 1983. 45 (forty five) days' extension of Commuted Leave on Medical Ground is granted to Shri S.R.Choudhury, Additional Deputy Commissioner, Aizawl with effect from 26.9.1983 to 9.11.1983 under C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

The officer would have continued to hold the post but for his proceeding or leave and there is every likelihood of his returning to the same post and place from where he proceeded on leave.

No. A. 19012/12/80-APT (A), the 22nd November, 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant 126 days Half Pay Leave to Shri M.N.Malik, Director of Agriculture from 28.8.1983 to 31.12.1983 (both days inclusive) under C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time in continuation with the Earned Leave last sanctioned in this Departmen's Notification No. A. 19012/12/80-APT (A) dated 21.6.1983.

On the expiry of the leave Shri M.N. Malik is reverted back to his parent Department of Agriculture, Govt. of Bihar. No further extension of leave will be considered by this Government.

Lalfak Zuala,
Special Secretary to the Government of Mizoram.

No. A. 19014/8/80-APT (A), the 22nd November 1983. Subject to availability of leave, 30 (thirty) days Earned Leave on private affairs is granted to Shri H. Liansailova U/S-cum-P.S. to Chief Minister with effect from 16, 11, 1983 to 15, 12, 1983 (both days inclusive) under C.C.S. (Leave) Rules 1972 as amended from time to time.

During the absence of Shri B. Liansailova on leave, Shri L. R. Sailo, Dy. Director, 1. P. R. & T. will look after his works.

Certified that the officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and on expiry of leave there is every likelihood of his returning to the same post and place from where he proceeds on leave.

No. A. 19011/23/83-APT (A), the 22nd November, 1983. Subject to availability of leave, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant 20 days Earned Leave on Private ground to Shri G.P. Sewalia, IAS, Deputy Commissioner Chhimtuipui (designate) with effect from 31. 10. 1983 to 19. 11. 1983 (both days inclusive) under AIS (Leave) Rules, 1955 as amended from time to time.

Certified that the officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and that there is every likelihood of his returning to the post from where he proceeded on leave.

No. A. 19011/23/83-APT (A), the 22nd November, 1983. In the interest of Public Services, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant 2 (two) days extension of joining time to Shri G.P. Sewalia, IAS, Deputy Commissioner, Chhimtuipui District and to allow him join duty at Aizawl for briefling before taking over charge as Deputy Commissioner, Chhimtuipui District.

L.S. Sailo,
Deputy Secretary to the Government of Mizoram.
Chhimtuipui District.

No, LJD. 5/79/168-A, the 21st November, 1983. Under Notification No. LJD.5/79/24 dt 4th November. '81, read with notification No. LJD. 5/79/58 dt 24th April '82, the terms of appointment of Shri K.K. Bezbaruah as Senior Counsel for Mizoram terminates w.e.f. 1st Dec. '83. The Lt. Governor (Administrator of Mizoram) is pleased to directed that all cases of the Govt. of Mizoram now dealt with by Shri K.K. Bezbaruah will stand transferred to Dr. M.K. Sharma, Standing Counsel for Mizoram, except cases which are part-heard as on 30.11.83. Such part - heard cases shall be dealt with by Shri K.K. Bezbaruah till their disposal, on the same fees as specified in paragraph 2 of Notification No. LJD. 5/79/24/ dated 4th November 1981.

J.W. Sundara Raj Secretary to the Govt. of Mizoram, Law, etc. Department.

No. A. 19018/6/82-COOP, the 24th November, 1983. In extension of Earned Leave for 30 days with effect from 12.7.83 to 10.8.82. already granted to Shri K.K. Swami, Assistant Registrar, Co-operative Societies on private affairs vide Government Notification No. A. 19018/6/82-COOP/80 dt. 1.9.1982. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to grant a commuted leave for another 24 days with effect from 11.8.82 to 3.9.82 both days inclusive under medical ground is again granted to him as admissible under C.C.S (leave) Rules 1972 as amended from time to time.

The Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave.

Vanhela Pachuau, Secretary to the Gove of Mizoram, Co-operation Department. No. A. 19018/26/75-HMP the 24th November, 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to order Shri Hmingdailova Khiangte, Superintendent of Police, CID to hold full charge of S.P. Crime in addition to his own duties during the period Shri Thanmawia Chawngthu, S.P., Crime is absent on training,

L.R. Laskar Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram Home Department.

No. M.A.S. 96/Est/72/62, the 21st November 1983. In continuation of Notification No. MAS. 96/Est/72/60 of 3. 11. 1983, Shri Sawichhunga, Superintendent (E) is granted an extention of Earned Leave for a period of 15 days with effect from 21. 11. 1983 to 5. 12. 1983 under the Central Civil Service (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

The Officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

Shri Siliana, Superintendent (L) will continue to take charge of the Establishment Section during the leave period.

(Secy. order dt. 19. 11. '83)

V. L. Bawia, Under Secretary, Mizoram Legislative Assembly.

OFFICE ORDER

No. A. 22013/1/80-APT (R), the 22nd November, 1983. In the interest of public service, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Superintendents as shown against their names with immediate effect and until further orders.

SI No		Presence place of posting	Posted to
1	2	3	4
1.	Shri. Lalmuana	Directorate of Agriculture	Directorate of Education
2.	Shri. Rosiama Ralte	Directorate of Education	Directorate of Agriculture.

Shri Lalmuana Should move first.

L. S. Sailo, Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

Government of Mizoram PART II

Resolutions, Orders, Notifications etc.

Issued by Heads of the Department and High Court.

CORRIGENDUM

No. E.C.L. (P.F) (L) 3/77/53, the 19th November. 1983. In partial notification to this Department's Notification No, E.C.L. (P.F) (L) 3/77/40 dated 4. 5. 1983, Shri R.N.

Block year 1982 instead of the block year 1982-85.

C. Lalchhuma, Secretary to the Govt. of Mizoram, Education Department.

No. LAD/VC-33/82/Pt/105, the 24th November, 1983. : In exercise of the powers conferred by section 7(2) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953 the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept resignation of Shri F. Thangkima Village Council Secretary of Zamuang with effect from 21. 11.83 and to appoint Shri K.Rohnuna as a new Village Council Secretary with effect from 22.11.83.

No. LAD/VC-33/82/Pt/104, the 24th November. 1983. : In exercise of the powers conferred by Section 7(2) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953 the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept resignation of Shri H. Zoliana Village Council Secretary of Dawrpui Vengthar with effect from 30.9.83 and to appoint Shri Chawngchhunga as a new Village Council Secretary with effect from 1.10.83.

NO LAD/VCA-269/83/4, the 23rd November 1983. In exercise of the conferred by section 7 (6) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept resignation Shri Vanhnuaithanga, elected member of Suarhliap Village Council with effect from 21.11.83.

Consequent upon the resignation of Shri Vanhnuaithanga one elected seat of Suarhliap Village Council is declared vacant.

No. LAD/VCA-77/77-78/48 the 23rd November, 1983. Consequent upon the resignation of Shri R.Zaikhuma, President, Lungpho Village Council under Notification No. LAD/VCA-77/77-78/45 dt 15.4.83 and in exercise of the powers conferred by section 7 (4) election of Shri Rinkhuma as President of Lungpho Village Council is approved.

Further, in exercise of the powers conferred by section 7 (5) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept election of Shri Suakthuama as Vice President of Lungpho Village Council.

S. Lianhrima Hauhnar, Under Secretary to the Govt. of Mizorana.

No. LAD/VCA-154/83/4-A, the 22nd November, 1983 In exercise of the powers conferred by section 7(6) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, the Lt.Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept resignation tendered by Shri Malsawma, elected member of Thingsat Village Council from his membership with effect from 7.10.1983.

Consequent upon the resignation of Shri Malsawma, one elected seat of Thingsat Village Council is declared vacant.

H. Raltawna, Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

CORRIGENDUM

Memo No. LAD/VC-31/83/Vol.1I/317, the 21st November, 1983. Whereas the Village Council of Lamherh is entitled to one nominated seat only Notification No. LAD/VC-31/83/279 dt. 1.8.83 wherein Shri Lalsawmliana is nominated as a Village Council member is hereby declared as invalid and stands cancelled.

The previous Notification No. LAD/VC-31/83/259 dt 6.7.83 wherein Shri Lalthlenga is nominated stands.

H. Raltawna,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.F. 23012/3/83/-GAD/65, the 23rd November 1983. It is hereby informed to all concerned that Sl. 10 of the list of Restricted Holidays, 1984 issued under

GAD's Memo No. F. 23012/3/83-GAD/37 dt 14.11.1983 may be read as under. 10) Id-e-Milad-December 6-Pawltlak thla-Agrahayana-Thursday 15, 1906.

B.T. Sanga,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,
General Administration Department.

CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Shri Rinsanga and 16 (Sixteen) others for the registration of a Co-operative Society at Kawnpui B.P.O. Kawnpui Police Station Kolasib Sub. Division Kolasib in the District of Aizawl.

I do hereby notify the persuance of the Section II (2) of the Assam Co-operative's Act, 1949 (Act I of 1950) the Society has been registered in my office as a co-operative Society with limitted liability under the title of the Kawnpui Labour Co-operative society Ltd. and numbered as No. A-15/83-84 Dated this the twenty first day of November in the year, One Thousand Nine Hundred Eighty three Anno Domini.

The Bye-Laws adopted by the said Society have also been registered.

The following is the area of operation of the Society :-

1. Kawnpui V/C area

Assistant Registrar, Co-operative Societies, Aizawl Mizoram.